

METRIC/MÉTRIQUE

METRIC/MÉTRIQUE

Military users, refer to this map as: **MAP 96 F/10**  
Référence de cette carte pour usage militaire: **EDITION 2 MCE ÉDITION**

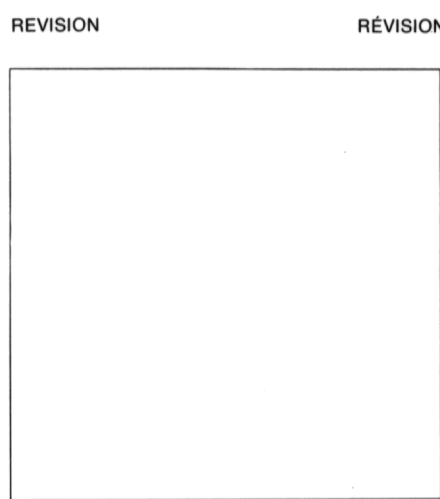
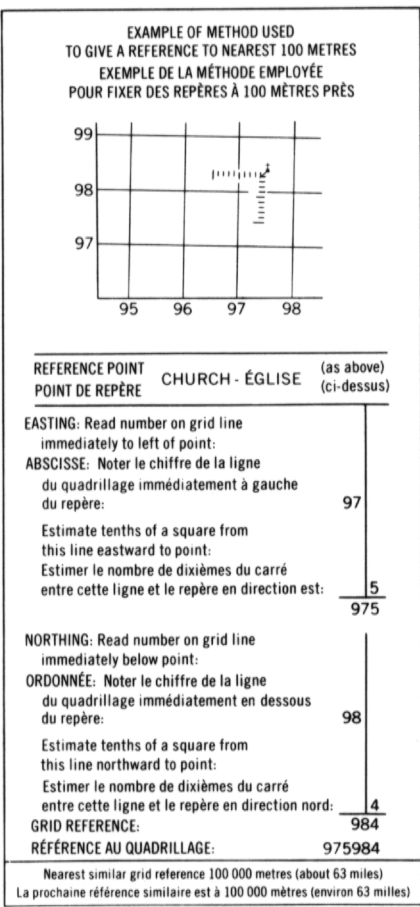
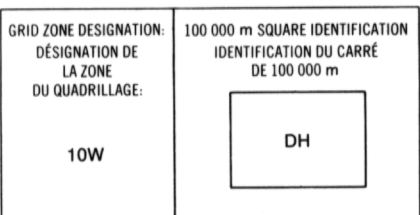
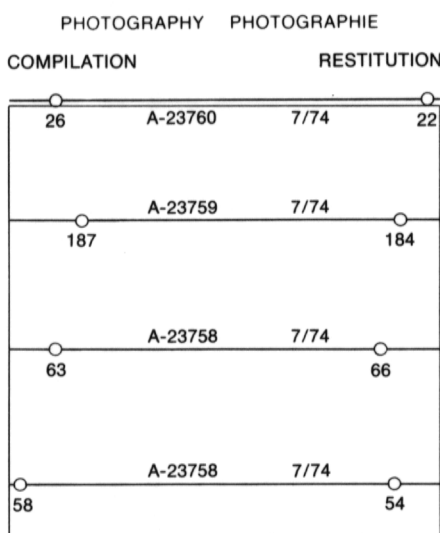
**TETSO LAKE**  
96 F/10  
EDITION 2 ÉDITION

LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER		ROUTE, SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS
ROAD, LOOSE SURFACE		ROUTE, SURFACE DE GRAVIER
CART TRACK, WINTER ROAD		CHEMIN DE CHARROI, ROUTE D'HIVER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE		SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE
BUILT-UP AREA		AGGLOMÉRATION
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP		CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT
BRIDGE		POINT
SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE		BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS
HOUSE, BARN		MAISON; GRANGE
CHURCH, SCHOOL		ÉGLISE; ÉCOLE
POST OFFICE		BUREAU DE POSTE
TOWER, FIRE, RADIO		PUIXS; PÉTROLE; GAZ
WELL, OIL, GAS		RÉSERVOIR; PÉTROLE, ESSENCE, EAU
TANK, OIL, GASOLINE, WATER		LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
POWER TRANSMISSION LINE		MINE
MINE		DÉBLAI; REMBLAI
CUTTING, EMBANKMENT		CARRIÈRE DE GRAVIER
GRAVEL PIT		FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT		LIMITE DE COMITÉ OU DE DISTRICT
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY		LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY		COIN DE CANTON (A.T.C.): ARPENTÉ; NON ARPENTÉ
D.L.S. TOWNSHIP CORNER: SURVEYED; UNSURVEYED		COINS DE SECTION (A.T.C.)
D.L.S. SECTION CORNERS		LIMITE DE MUNICIPALITÉ
MUNICIPALITY BOUNDARY		LIMITE DE RÉSERVE, DE PARC, ETC.
RESERVE, PARK, ETC. BOUNDARY		POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE
HORIZONTAL CONTROL POINT		REPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
BENCH MARK WITH ELEVATION		POINT COTÉ, PRÉCIS: SUR TERRE; SUR L'EAU
SPOT ELEVATION, PRECISE: LAND, WATER		COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS
STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE		DIRECTION DU COURANT
DIRECTION OF FLOW		LAC; LAC INTERMITTENT; ÉTANGS
LAKE, INTERMITTENT LAKE, PONDS		TERRAIN INONDÉ
FLOODED LAND		MARAIS; BOISÉ MARÉCAUX
MARSH, SWAMP (WOODED)		LIT DE RIVIÈRE ASSÈCHÉ AVEC CHEVAUX
DRY RIVER BED WITH CHANNELS		FONDRIÈRE A FILAMENTS
STRING BOG		TOUNDRA: LACS EN TOUNDRA; POLYGOONS
TOUNDRA: LACS IN TOUNDRA; POLYGOONS		RAPIDES; CHUTES: RAPIDES
RAPIDES; FALLS: RAPIDS		ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU
FORESHORE FLATS, SAND IN WATER		ROCHES
ROCKS		DAM
DAM		QUAI
WHARF		FOSSÉ
DITCH		COURBES DE NIVEAU
CONTOURS		COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
APPROXIMATE CONTOURS		COURBE DE CUVETTE
DEPRESSION CONTOUR		FALAISE
CLIFF		POINT COTÉ, APPROXIMATIF: SUR TERRE; SUR L'EAU
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE: LAND, WATER		ESKER
ESKER		SABLE, DUNES DE SABLE
SAND, SAND DUNES		FONDRIÈRE DE PALSE
PALSA BOG		SURFACE BOISÉE, FORÊT
WOODED AREA, FOREST		ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE
CLEARED AREA		

GLOSSARY - GLOSSAIRE

ABANDONED AIRFIELD ... TERRAIN D'AVIATION ABANDONNÉ



Index to adjoining Maps of the National Topographic System  
Tableaux d'assemblage du Système national de référence cartographique

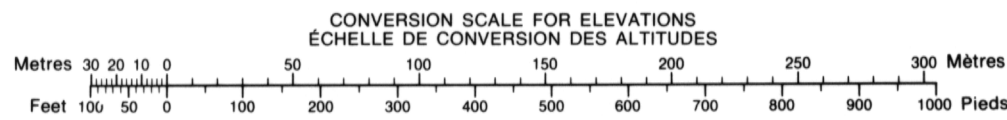
96 F/14	96 F/15	96 F/16
96 F/11	96 F/10	96 F/9
96 F/6	96 F/7	96 F/8

ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
ZONE 10  
QUADRILLAGE UNIVERSEL, TRANSVERSE DE MERCATOR  
DE MILLE MÈTRES

The 1986 MAGNETIC BEARING is 36°56' (856 mils)  
EAST OF GRID NORTH.  
ANNUAL CHANGE DECREASING 23.9'

Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1986 est à 36°56' (856 mils)  
à l'EST DU NORD DU QUADRILLAGE.  
VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 23.9'

Le NORD DU QUADRILLAGE est à 1°36' (28 mils) à l'OUEST  
du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.



PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,  
OTTAWA, PUBLISHED IN 1986.

THIS MAP WAS COMPARED WITH SATELLITE IMAGERY  
OBTAINED IN 1985 AND FOUND TO BE UP-TO-DATE IN  
ALL MAJOR FEATURES.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

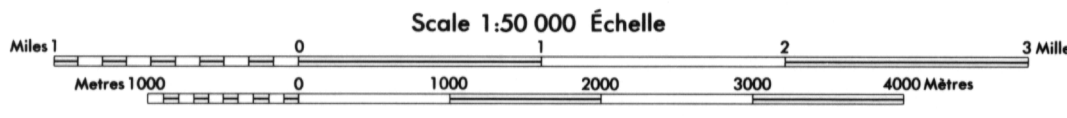
© 1986, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL  
CONTOUR INTERVAL ..... 10 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM  
GEODETTIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
OTTAWA.

**TETSO LAKE**  
DISTRICT OF MACKENZIE DISTRICT DE MACKENZIE  
NORTHWEST TERRITORIES TERRITOIRES DU NORD-OUEST



ALTITUDES EN MÈTRES  
ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 10 MÈTRES

SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES REPÈRES  
ET BORNIERS ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LEVÉS  
GÉODÉSQUES, DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTO-  
GRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE,  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES,  
OTTAWA, PUBLIÉE EN 1986.

ON A COMPARÉ CETTE CARTE AUX IMAGES PRISES PAR  
SATÉLITE EN 1985. NOUS AVONS CONSTATÉ QUE TOUTES  
SES CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES ÉTAIENT À JOUR.

LES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU  
CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RES-  
SOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDOR LE PLUS PRÈS.

© 1986, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA,  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.



Energy, Mines and  
Resources Canada

Énergie, Mines et  
Ressources Canada